

No. 522



Towa Corporation
227 Tsubuku Honmachi, Kurume, Fukuoka, 830-0047 Japan
Tel: +81-942-32-8863 Fax: +81-942-31-3219
E-mail: info@towagloves.com

A list of the substances contained in the glove which are known to cause allergies shall be supplied on request.

EN INSTRUCTIONS FOR USE

Please read these instructions for use carefully before using the PPE.

Protective gloves Risk category II
Sizes 6/XS-11/XXL
Liner UHMWPE
Coating Nitrile

Caution

Designed to protect against mechanical and thermal risks. Do not use in places with chemical or electrical hazards. Gloves are designed to fit to the hand and therefore the glove length may not meet the requirements of EN ISO 21420:2020+A1:2024. Performance levels applicable to the palm of the hand only. Do not use in places with entanglement or entrapment risks, such as rotating machinery. For donning, check the integrity of the glove and that the picked size fits the hand. For doffing, ease off the glove of one hand before removing the second glove to reduce the risk of contamination. Before use, inspect the glove for any defects or imperfections. As this product does not offer protection against flames, the gloves must not come into contact with naked flame. Contains zinc pyrrithione.

Storage

Store in a dry place away from direct sunlight and humidity.

Cleaning

Clean with a damp cloth to remove excess contamination. Not designed to be laundered.

Date of obsolescence

When stored correctly, the mechanical properties do not change. The glove's useful life cannot be specified as it depends on the applications and the user's responsibility.

EN388:2016+A1:2018 Protection against mechanical risks

Level	1	2	3	4	5
a : Abrasion (Cycles)	100	500	2000	8000	N/A
b : Cut (Index)	1.2	2.5	5.0	10.0	20.0
c : Tear (N)	10	25	50	75	N/A
d : Puncture (N)	20	60	100	150	N/A

abcde

Level	A	B	C	D	E	F
e : Cut (ISO) (N)	2	5	10	15	22	30

X=Not tested

EN407:2020 Protection against thermal risks (Heat and Flame)

a: Limited flame spread (Level 0-4)	X=Not tested
b: Contact heat (Level 0-4)	
c: Convective heat (Level 0-4)	
d: Radiant heat (Level 0-4)	
e: Small splashes of molten metal (Level 0-4)	
f: Large quantities of molten metal (Level 0-4)	

abcdef

ANSI/ISEA 105-2024 (Cut, Abrasion, Puncture)

a: Cut resistance (Level 1-9)	
b: Abrasion resistance (Level 0-6)	
c: Puncture resistance (Level 0-5)	

X=Not tested

This product is compliant with the above mentioned harmonised standards and Regulation 2016/425 on personal protective equipment.

EU Declaration Of Conformity
<https://towagloves.com/certifications/eu-declaration-of-conformity/>

Notified Body for EU certification:
INTERTEK Italia S.p.A. (No.2575)
Via Guido Miglioli 2/A, 20063 Cernusco sul Naviglio - Milano (MI) Italy

ES INSTRUCCIONES DE USO

Lea atentamente estas instrucciones de uso antes de utilizar el EPI.

Guantes de protección Categoría de riesgo II
Tallas 6/XS-11/XXL
Forro UHMWPE
Revestimiento Nitrilo

Precaución

Diseñado para proteger contra riesgos mecánicos y térmicos. No lo utilice en lugares con riesgos químicos o eléctricos. Los guantes están diseñados para ajustarse a la mano y, por lo tanto, el largo de los guantes puede no cumplir con los requisitos de EN ISO 21420:2020+A1:2024. Niveles de rendimiento aplicables solo a la palma de la mano. No lo use en lugares donde exista el riesgo de enredo o de atrapamiento, como en maquinaria rotativa. Para su colocación, compruebe la integridad del guante y que el tamaño elegido se ajusta a la mano. Para su retirada, quite el guante de una mano antes de quitar el segundo guante para reducir el riesgo de contaminación. Antes de usarlo, inspeccione el guante en busca de defectos o imperfecciones. Como este producto no ofrece protección contra las llamas, los guantes no deben entrar en contacto con llamas desnudas. Contiene zinc pirritona.

Almacenamiento

Guárdelos en un lugar fuera del alcance de la luz y la humedad.

Lavado

Limpie con un paño húmedo para eliminar el exceso de contaminación. No está diseñado para ser lavado.

Fecha de obsolescencia

Cuando se almacena correctamente, las propiedades mecánicas no cambian. La vida útil del guante no se puede especificar, ya que depende de las aplicaciones y la responsabilidad del usuario.

EN388:2016+A1:2018 Protección contra riesgos mecánicos

Nivel	1	2	3	4	5
a : Abrasión (Cycles)	100	500	2000	8000	N/A
b : Corte (Index)	1.2	2.5	5.0	10.0	20.0
c : Raspadura (N)	10	25	50	75	N/A
d : Punción (N)	20	60	100	150	N/A

abcde

Nivel	A	B	C	D	E	F
e : Corte (ISO) (N)	2	5	10	15	22	30

X=No probado

EN407:2020 Protección contra riesgos térmicos (Calor y Llama)

a: Propagación limitada de la llama (Nivel 0-4)	X=No probado
b: Calor de contacto (Nivel 0-4)	
c: Calor convectivo (Nivel 0-4)	
d: Calor radiante (Nivel 0-4)	
e: Pequeñas salpicaduras de metal fundido (Nivel 0-4)	
f: Grandes cantidades de metal fundido (Nivel 0-4)	

abcdef

ANSI/ISEA 105-2024 (Corte, Abrasión, Punción)

a: Resistencia al corte (Nivel 1-9)	
b: Resistencia a la abrasión (Nivel 0-6)	
c: Resistencia a la perforación (Nivel 0-5)	

X=No probado

Este producto cumple con las normas armonizadas mencionadas anteriormente y con el Reglamento 2016/425 sobre equipos de protección personal.

Declaración de conformidad de la UE
<https://towagloves.com/certifications/eu-declaration-of-conformity/>

Organismo notificado para la certificación UE:
INTERTEK Italia S.p.A. (No.2575)
Via Guido Miglioli 2/A, 20063 Cernusco sul Naviglio - Milano (MI) Italy

DE GEBRAUCHSANLEITUNG

Bitte lesen Sie diese Gebrauchsanweisung sorgfältig durch, bevor Sie die PSA verwenden.

Schutzhandschuhe Risikokategorie II
Größen 6/XS-11/XXL
Trärgewebe UHMWPE
Beschichtung Nitril

Vorsicht

Zum Schutz vor mechanischen und thermischen Gefahren vorgesehen. Nicht benutzen bei chemischen oder elektrischen Risiken. Handschuhe sind so konzipiert, dass sie an die Hand passen und daher entspricht die Handschuhlänge möglicherweise nicht den Anforderungen der EN ISO 21420:2020+A1:2024. Leistungsstufen gelten nur für die Handflächen. Nicht benutzen bei Einzugsgefahr, z.B. rotierenden Maschinen. Überprüfen Sie beim Anziehen die Unversehrtheit des Handschuhs und dass die ausgewählte Größe zu Ihrer Hand passt. Ziehen Sie beim Ausziehen zuerst den Handschuh einer Hand aus, bevor Sie den zweiten Handschuh ausziehen, um die Gefahr einer Verunreinigung zu verringern. Prüfen Sie vor dem Gebrauch die Handschuhe auf Mängel oder Beschädigungen. Da dieses Produkt keinen Schutz vor Flammen bietet, dürfen die Handschuhe nicht mit offenem Feuer in Berührung kommen. Enthält Zinkpyrrithion.

Lagerung

Lagern an einem trockenen Ort, weg von direktem Sonnenlicht und Feuchtigkeit.

Reinigung

Verwenden Sie für die Reinigung ein feuchtes Tuch. Nicht zum Waschen geeignet.

Datum der Überalterung

Bei korrekter Lagerung ändern sich die mechanischen Eigenschaften nicht. Die Nutzungsdauer der Handschuhe kann nicht angegeben werden, da sie von den Anwendungen und der Benutzerverantwortung abhängt.

EN388:2016+A1:2018 Schutz vor mechanischen Risiken

Leistung	1	2	3	4	5
a : Abrieb (Cycles)	100	500	2000	8000	N/A
b : Schnitt (Index)	1.2	2.5	5.0	10.0	20.0
c : Reiß (N)	10	25	50	75	N/A
d : Stich (N)	20	60	100	150	N/A

abcde

Leistung	A	B	C	D	E	F
e : Schnitt (ISO) (N)	2	5	10	15	22	30

X=Nicht untersucht

EN407:2020 Schutz vor thermischen Risiken (Hitze und Flamme)

a: Begrenzte Flammenausbreitung (Leistung 0-4)	
b: Kontaktwärme (Leistung 0-4)	
c: Konvektionswärme (Leistung 0-4)	X=Nicht untersucht
d: Strahlungswärme (Leistung 0-4)	
e: Tropfen von geschmolzenem Metall (Leistung 0-4)	
f: Große mengen geschmolzenem Metall (Leistung 0-4)	

abcdef

ANSI/ISEA 105-2024 (Schnitt, Abrieb, Stich)

a: Schnittfestigkeit (Leistung 1-9)	
b: Abriebfestigkeit (Leistung 0-6)	
c: Durchstichfestigkeit (Leistung 0-5)	

X=Nicht untersucht

Dieses Produkt entspricht den oben genannten harmonisierten Normen und der Verordnung 2016/425 über persönliche Schutzausrüstung.

EU-Konformitätserklärung
<https://towagloves.com/certifications/eu-declaration-of-conformity/>

Benannte Stelle für die EU-Zertifizierung:
INTERTEK Italia S.p.A. (No.2575)
Via Guido Miglioli 2/A, 20063 Cernusco sul Naviglio - Milano (MI) Italy

FR

MODE D'EMPLOI

Veillez lire attentivement ce mode d'emploi avant d'utiliser l'EPI.

Gants de protection	Catégorie de risque II
Dimensions	6/XS-11/XXL
Support	UHMWPE
Enduction	Nitrile

Mise en garde

Conçu pour se protéger contre les risques mécaniques et thermiques. Ne pas utiliser dans des endroits présentant des risques chimiques ou électriques. Les gants sont conçus pour s'adapter à la main et leurs longueurs peuvent donc ne pas répondre aux exigences de la norme EN ISO 21420:2020+A1:2024. Niveaux de performance applicables uniquement à la paume de la main. Ne pas utiliser dans des endroits présentant des risques d'enchevêtrement ou de piégeage, tels que des machines tournantes. Pour l'enfilage, vérifier l'intégrité du gant et que la taille choisie correspond à la main. Pour enlever les gants, retirer d'abord le gant d'une main avant de retirer le deuxième gant pour réduire le risque de contamination. Avant l'utilisation, inspecter le gant pour tout défaut ou imperfection. Ce produit n'offrant pas de protection contre les flammes, le gant ne doit pas entrer en contact avec une flamme nue. Contient de la pyrrithione de zinc.

Stockage

Conservé dans un endroit à l'abri de la lumière et de l'humidité.

Nettoyage

Nettoyer avec un chiffon humide pour éliminer l'excès de saleté. Non conçu pour être lavé.

Date d'obsolescence

Lorsqu'ils sont stockés correctement, les propriétés mécaniques ne changent pas. La durée de vie utile du gant ne peut pas être spécifiée car elle dépend des applications et de la responsabilité de l'utilisateur.

EN388:2016+A1:2018 Protection contre les risques mécaniques



abcde

Niveau	1	2	3	4	5	
a : Abrasion (Cycles)	100	500	2000	8000	N/A	
b : Coupure (Index)	1,2	2,5	5,0	10,0	20,0	
c : Déchirure (N)	10	25	50	75	N/A	
d : Perforation (N)	20	60	100	150	N/A	
Niveau	A	B	C	D	E	F
e : Coupure (ISO) (N)	2	5	10	15	22	30

X=Non testé

EN407:2020 Protection contre les risques thermiques (Chaleur et Flamme)



abcdef

a: Propagation des flammes limitée (Niveau 0-4)	X=Non testé
b: Chaleur de contact (Niveau 0-4)	
c: Chaleur convective (Niveau 0-4)	
d: Chaleur radiante (Niveau 0-4)	
e: Petites éclaboussures de métal en fusion (Niveau 0-4)	
f: Grandes quantités de métal en fusion (Niveau 0-4)	

ANSI/ISEA 105-2024 (Coupure, Abrasion, Perforation)



X=Non testé

a: Résistance à la coupure (Niveau 1-9)
b: Résistance à l'abrasion (Niveau 0-6)
c: Résistance à la perforation (Niveau 0-5)

Ce produit est conforme aux normes harmonisées mentionnées ci-dessus et au règlement 2016/425 relatif aux équipements de protection individuelle.

Déclaration de conformité UE

<https://towagloves.com/certifications/eu-declaration-of-conformity/>

Organisme notifié pour la certification UE:

INTERTEK Italia S.p.A. (No.2575)

Via Guido Miglioli 2/A, 20063 Cernusco sul Naviglio - Milano (MI) Italy

IT

ISTRUZIONI PER L'USO

Si prega di leggere attentamente le presenti istruzioni per l'uso prima di utilizzare il DPI.

Guanti di protezione	Categoria di rischio II
Dimensioni	6/XS-11/XXL
Fodera	UHMWPE
Rivestimento	Nitrile

Attenzione

Progettati per la protezione dai rischi meccanici e termici. Non usare in luoghi con pericoli di natura chimica o elettrica. I guanti sono progettati per adattarsi alla mano e pertanto la lunghezza del guanto potrebbe non soddisfare i requisiti della norma EN ISO 21420:2020+A1:2024. Livelli di prestazione applicabili solo al palmo della mano. Non utilizzare in luoghi con rischio di intrappolamento, per esempio con macchine rotanti. Per indossarli, controllare l'integrità del guanto e che le dimensioni scelte si adattino alla mano. Per toglierli, far uscire il guanto da una mano prima di rimuovere il secondo guanto per ridurre il rischio di contaminazione. Prima dell'uso, ispezionare il guanto per eventuali difetti o imperfezioni. Poiché questo prodotto non offre protezione contro le fiamme, i guanti non devono entrare in contatto con fiamme libere. Contiene zinco piritione.

Conservazione

Conservare in un luogo lontano da luce e umidità.

Lavaggio

Pulire con un panno umido per rimuovere lo sporco in eccesso. Non progettati per essere lavati.

Data di scadenza

Quando sono conservati correttamente, le proprietà meccaniche non cambiano. La vita utile del guanto non può essere specificata, poiché varia in base alle applicazioni e alla responsabilità dell'utente.

EN388:2016+A1:2018 Protezione contro i rischi meccanici



abcde

Livello	1	2	3	4	5	
a : Abrasione (Cycles)	100	500	2000	8000	N/A	
b : Taglio (Index)	1,2	2,5	5,0	10,0	20,0	
c : Strappo (N)	10	25	50	75	N/A	
d : Foratura (N)	20	60	100	150	N/A	
Livello	A	B	C	D	E	F
e : Taglio (ISO) (N)	2	5	10	15	22	30

X=Non testato

EN407:2020 Protezione contro i rischi termici (Calore e Fiamma)



abcdef

a: Propagazione limitata della fiamma (Livello 0-4)	
b: Calore a contatto (Livello 0-4)	
c: Calore convettivo (Livello 0-4)	X=Non testato
d: Calore radiante (Livello 0-4)	
e: Piccoli spruzzi di metallo fuso (Livello 0-4)	
f: Grandi quantità di metallo fuso (Livello 0-4)	

ANSI/ISEA 105-2024 (Taglio, Abrasione, Foratura)



X=Non testato

a: Resistenza al taglio (Livello 1-9)
b: Resistenza all'abrasione (Livello 0-6)
c: Resistenza alla perforazione (Livello 0-5)

Questo prodotto è conforme alle norme armonizzate sopra menzionate e al Regolamento 2016/425 sui dispositivi di protezione individuale.

Dichiarazione di conformità UE

<https://towagloves.com/certifications/eu-declaration-of-conformity/>

Organismo Notificato per la certificazione UE:

INTERTEK Italia S.p.A. (No.2575)

Via Guido Miglioli 2/A, 20063 Cernusco sul Naviglio - Milano (MI) Italy

PT

INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

Leia atentamente estas instruções de uso antes de usar o EPI.

Luvas de proteção	Categoria de risco II
Tamanhos	6/XS-11/XXL
Forro	UHMWPE
Revestimento	Nitrilo

Cuidado

Projetadas para proteção contra riscos mecânicos e térmicos. Não utilize em locais com riscos químicos ou elétricos. As luvas foram concebidas para caber à mão e, por conseguinte, o comprimento da luva pode não cumprir os requisitos da norma EN ISO 21420:2020+A1:2024. Níveis de desempenho aplicáveis apenas à palma da mão. Não use em locais com riscos de emaranhamento ou aprisionamento, como máquinas rotativas. Para usar, verifique a integridade da luva e que o tamanho escolhido serve na mão. Para tirar, retire lentamente a luva de uma mão antes de remover a segunda luva para reduzir o risco de contaminação. Antes de usar, inspecione a luva para detetar quaisquer defeitos ou imperfeições. Uma vez que este produto não oferece proteção contra chamas, as luvas não devem entrar em contacto com chama nua. Contém piritiona de zinco.

Armazenamento

Armazene num lugar longe da luz e da humidade.

Lavagem

Limpe com um pano húmido para remover o excesso de contaminação. Não concebidas para ser lavadas.

Data de obsolescência

Quando armazenadas corretamente, as propriedades mecânicas não mudam. A sua vida útil não pode ser especificada dado que depende das aplicações e da responsabilidade do utilizador.

EN388:2016+A1:2018 Proteção contra riscos mecânicos



abcde

Nível	1	2	3	4	5	
a : Abrasão (Cycles)	100	500	2000	8000	N/A	
b : Corte (Index)	1,2	2,5	5,0	10,0	20,0	
c : Rasgão (N)	10	25	50	75	N/A	
d : Puncção (N)	20	60	100	150	N/A	
Nível	A	B	C	D	E	F
e : Corte (ISO) (N)	2	5	10	15	22	30

X=Não testado

EN407:2020 Proteção contra riscos térmicos (Calor e Chama)



abcdef

a: Espalhamento limitado da chama (Nível 0-4)	X=Não testado
b: Calor de contacto (Nível 0-4)	
c: Calor convectivo (Nível 0-4)	
d: Calor radiante (Nível 0-4)	
e: Pequenos salpicos de metal fundido (Nível 0-4)	
f: Grandes quantidades de metal fundido (Nível 0-4)	

ANSI/ISEA 105-2024 (Corte, Abrasão, Puncção)



X=Não testado

a: Resistência ao corte (Nível 1-9)
b: Resistência à abrasão (Nível 0-6)
c: Resistência à perfuração (Nível 0-5)

Este produto está em conformidade com as normas harmonizadas acima mencionadas e com o Regulamento 2016/425 sobre equipamentos de proteção individual.

Declaração de conformidade da UE

<https://towagloves.com/certifications/eu-declaration-of-conformity/>

Organismo Notificado para certificação da UE:

INTERTEK Italia S.p.A. (No.2575)

Via Guido Miglioli 2/A, 20063 Cernusco sul Naviglio - Milano (MI) Italy

NL

GEBRUIKSAANWIJZING

Lees deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig door voordat u de PBM gebruikt.

Veiligheidshandschoenen	Risicocategorie II
Maten	6/XS-11/XXL
Voering	UHMWPE
Coating	Nitril

Waarschuwing

Ontworpen ter bescherming tegen mechanische en thermische risico's. Niet gebruiken bij chemische of elektrische risico's. Handschoenen zijn ontworpen om op de hand te passen en daarom voldoet de handschoenlengte mogelijk niet aan de eisen van EN ISO 21420:2020+A1:2024. Prestatieniveaus zijn alleen van toepassing op de handpalm. Gebruik niet op plekken met vastrakende risico's, zoals roterende machines. Controleer voor het aantrekken de integriteit van de handschoen en of de gekozen maat past. Voor het uittrekken, verwijdert u eerst één handschoen voordat u de tweede verwijdert, om het risico op besmetting te verminderen. Inspecteer de handschoen voor defecten of imperfecties voor gebruik. Aangezien dit product geen bescherming biedt tegen vlammen, mogen de handschoenen niet in contact komen met open vuur. Bevat zinkpyrrithion.

Opslag

Bewaar op een droge plek, weg van direct zonlicht en vochtigheid.

Reiniging

Maak schoon met een vochtige doek om enige contaminatie te verwijderen. Niet ontworpen om gewassen te worden.

Datum van veroudering

Indien goed opgeslagen veranderen de mechanische eigenschappen niet. De bruikbaarheidstijd van de handschoen kan niet gespecificeerd worden, aangezien dit afhangt van de applicatie en gebruiker.

EN388:2016+A1:2018 Bescherming tegen mechanische risico's



abcde

Niveau	1	2	3	4	5	
a : Abrasie (Cycles)	100	500	2000	8000	N/A	
b : Snij (Index)	1,2	2,5	5,0	10,0	20,0	
c : Scheur (N)	10	25	50	75	N/A	
d : Perforatie (N)	20	60	100	150	N/A	
Niveau	A	B	C	D	E	F
e : Snij (ISO) (N)	2	5	10	15	22	30

X=Niet getest

EN407:2020 Bescherming tegen thermische risico's (hitte en vlammen)



abcdef

a: Beperkte vlamspreading (Niveau 0-4)	X=Niet getest
b: Hittecontact (Niveau 0-4)	
c: Conveclieve hitte (Niveau 0-4)	
d: Stralingshitte (Niveau 0-4)	
e: Kleine spatten gesmolten metaal (Niveau 0-4)	
f: Grote spatten gesmolten metaal (Niveau 0-4)	

ANSI/ISEA 105-2024 (Snij, Abrasie, Perforatie)



X=Niet getest

a: Snijbestendigheid (Niveau 1-9)
b: Slijtvastheid (Niveau 0-6)
c: Doorsteekbestendigheid (Niveau 0-5)

Dit product voldoet aan de bovengenoemde geharmoniseerde normen en Verordening 2016/425 betreffende persoonlijke beschermingsmiddelen.

EU-conformiteitsverklaring

<https://towagloves.com/certifications/eu-declaration-of-conformity/>

Aangemelde instantie voor EU-certificering:

INTERTEK Italia S.p.A. (No.2575)

Via Guido Miglioli 2/A, 20063 Cernusco sul Naviglio - Milano (MI) Italy

SL

NAVODILA ZA UPORABO

Pred uporabo osebne zaščitne opreme natančno preberite ta navodila za uporabo.

Zaščitne rokavice	Kategorija tveganja II
Velikosti	6/XS-11/XXL
Podloga	UHMWPE
Prevleka	Nitril

Pozor

Zasnovan za zaščito pred mehanskimi in toplotnimi tveganji. Ne uporabljajte na mestih s kemičnimi ali električnimi nevarnostmi. Rokavice so zasnovane tako, da se prilagajajo roki, zato dolžina rokavic morda ne ustreza zahtevam standarda EN ISO 21420:2020+A1:2024. Ravni zmogljivosti, ki veljajo samo za dlan. Ne uporabite na mestih, kjer obstaja tveganje zapletanja ali ujetja, kot so rotacijski stroji. Za uporabo preverite celovitost rokavice in ali izbrana velikost ustreza roki. Za odstranjevanje rokavic najprej odstranite rokavico na eni roki, preden odstranite drugo, da zmanjšate tveganje kontaminacije. Pred uporabo preglejte rokavico glede morebitnih napak ali pomanjkljivosti. Ker ta izdelek ne nudi zaščite pred plamenom, rokavice ne smejo priti v stik s prostim ognjem. Vsebuje cinkov pirition.

Shranjevanje

Shranjujte na suhem mestu, stran od neposredne sončne svetlobe in vlažnosti.


Čiščenje

Očistite z vlažno krpo, da odstranite odvečno kontaminacijo. Ni namenjeno pranju.

Datum zastarelosti

Ob pravilnem shranjevanju se mehanske značilnosti ne spremenijo. Življenjska doba rokavic ne more biti določena, saj je odvisna od vrste uporabe in skrbnosti uporabnika.

EN388:2016+A1:2018 Zaščita pred mehanskimi nevarnostmi


	Raven	1	2	3	4	5	
a : Obrabo (Cycles)		100	500	2000	8000	N/A	
b : Rezati (Index)		1.2	2.5	5.0	10.0	20.0	
c : Trganje (N)		10	25	50	75	N/A	
d : Pункcija (N)		20	60	100	150	N/A	
Raven	A B C D E F						
e : Rezati (ISO) (N)		2	5	10	15	22	30

X=
Ni preizkušeno

EN407:2020 Zaščita pred toplotnimi tveganji (vročina in plamen)

	a: Omejeno širjenje plamena (Raven 0-4)	X=Ni preizkušeno
abcde	b: Kontaktna toplota (Raven 0-4)	
	c: Konveksijska toplota (Raven 0-4)	
	d: Sevalna toplota (Raven 0-4)	
	e: Majhne brizge staljene kovine (Raven 0-4)	
	f: Velike količine staljene kovine (Raven 0-4)	

ANSI/ISEA 105-2024 (Rezati, Obrabo, Pункcija)

	a: Odpornost proti rezanju (Raven 1-9)
b	b: Odpornost proti obrabi (Raven 0-6)
c	c: Odpornost proti preboju (Raven 0-5)

X=Ni preizkušeno

Ta izdelek je v skladu z zgoraj omenjenimi harmoniziranimi standardi in Uredbo 2016/425 o osebni zaščitni opremi.

EU izjava o skladnosti
<https://towagloves.com/certifications/eu-declaration-of-conformity/>

Priglašeni organ za certificiranje EU:
INTERTEK Italia S.p.A. (No.2575)
Via Guido Miglioli 2/A, 20063 Cernusco sul Naviglio - Milano (MI) Italy

CZ

NÁVOD K POUŽITÍ

Přečtěte si tyto pokyny k použití pozorně před použitím OOP.

Ochranné rukavice	Kategorie rizika II
Velikosti	6/XS-11/XXL
Podšívka	UHMWPE
Povrchová úprava	Nitril

Upozornění

Navrženo k ochraně proti mechanickým a tepelným rizikům. Nepoužívejte na místech s chemickými nebo elektrickými nebezpečími. Rukavice jsou navrženy tak, aby seděly na ruce, a proto délka rukavice nemusí splňovat požadavky normy EN ISO 21420:2020+A1:2024. Úrovně výkonu platí pouze pro dlaně ruky. Nepoužívejte na místech s rizikem zachycení nebo vtáhnutí, například u rotujících strojů. Při nasazování zkontrolujte integritu rukavice a zda zvolená velikost odpovídá ruce. Při svlékání uvolněte rukavici jedné ruky před odstraněním druhé rukavice, aby se snížilo riziko kontaminace. Před použitím zkontrolujte rukavici na případné vady nebo nedostatky. Tento výrobek neposkytuje ochranu proti plameni, proto rukavice nesmí přijít do kontaktu s otevřeným ohněm. Obsahuje zinek pyrition.

Skladování

Skladujte na suchém místě, mimo přímé sluneční záření a vlhkost.


Čištění

Čistěte vlhkým hadříkem k odstranění nadbytečné kontaminace. Není určeno k praní.

Datum zastarání


Při správném skladování se mechanické vlastnosti nemění. Užžitná doba rukavice nelze přesně určit, závisí na způsobu použití a odpovědnosti uživatele.

EN388:2016+A1:2018 Ochrana proti mechanickým rizikům


	Úroveň	1	2	3	4	5	
a : Oděr (cykly)		100	500	2000	8000	N/A	
b : Řez (index)		1.2	2.5	5.0	10.0	20.0	
c : Trhání (N)		10	25	50	75	N/A	
d : Propíchnutí (N)		20	60	100	150	N/A	
Úroveň	A B C D E F						
e : Řez (ISO) (N)		2	5	10	15	22	30

X=
Netestováno

EN407:2020 Ochrana proti tepelným rizikům (teplo a plamen)

	a: Omezené šíření plamene (Úroveň 0-4)	X = Netestováno
abcde	b: Kontaktní teplo (Úroveň 0-4)	
	c: Konvekční teplo (Úroveň 0-4)	
	d: Sálavé teplo (Úroveň 0-4)	
	e: Malé rozstřiky roztaveného kovu (Úroveň 0-4)	
	f: Velké množství roztaveného kovu (Úroveň 0-4)	

ANSI/ISEA 105-2024 (Řez, Oděr, Propíchnutí)

	a: Odolnost proti řezání (Úroveň 1-9)
b	b: Odolnost proti oděru (Úroveň 0-6)
c	c: Odolnost proti propíchnutí (Úroveň 0-5)

X = Netestováno

Tento výrobek je v souladu s výše uvedenými harmonizovanými / určenými normami a nařízením 2016/425 o osobních ochranných prostředcích, v platném znění pro GB a EU podle nařízení 2016/425.

Prohlášení o shodě EU
<https://towagloves.com/certifications/eu-declaration-of-conformity/>

Oznámený orgán pro certifikaci EU:
INTERTEK Italia S.p.A. (No.2575)
Via Guido Miglioli 2/A, 20063 Cernusco sul Naviglio - Milano (MI) Italy

SK

NÁVOD NA POUŽITIE

Prosím, pred použitím OOP si pozorne prečítajte tento návod na použitie.

Ochranné rukavice	Kategória rizika II
Veľkosti	6/XS-11/XXL
Podšívka	UHMWPE
Povrchová úprava	Nitril

Upozornenie

Navrhnuté na ochranu pred mechanickými a tepelnými rizikami. Nepoužívajte na miestach s chemickými alebo elektrickými nebezpečenstvami. Rukavice sú navrhnuté tak, aby sedeli na ruke, a preto ich dĺžka nemusí spĺňať požiadavky normy EN ISO 21420:2020+A1:2024. Úrovne výkonu platia iba pre dlan' ruky. Nepoužívajte na miestach s rizikom zachytenia alebo vtiahnutia, napríklad pri rotačných strojoch. Pri nasadzovaní skontrolujte integritu rukavice a či zvolená veľkosť sedí na ruke. Pri sňatí uvoľnite rukavicu jednej ruky pred odstránením druhej rukavice, aby sa znížilo riziko kontaminácie. Pred použitím skontrolujte rukavicu na prípadné vady alebo nedostatky. Tento výrobok neposkytuje ochranu proti plameňu, preto rukavice nesmú prísť do kontaktu s otvoreným ohňom. Obsahuje zinok pyrition.

Skladovanie

Skladujte na suchom mieste, mimo priameho slnečného žiarenia a vlhkosti.


Čistenie

Čistite vlhkou handričkou na odstránenie nadbytočnej kontaminácie. Nie je určené na pranie.

Dátum zastarania


Pri správnom skladovaní sa mechanické vlastnosti nemenia. Užitočná životnosť rukavice sa nedá presne určiť, závisí od spôsobu použitia a zodpovednosti používateľa.

EN388:2016+A1:2018 Ochrana proti mechanickým rizikám


	Úroveň	1	2	3	4	5	
a : Oděr (cykly)		100	500	2000	8000	N/A	
b : Řez (index)		1.2	2.5	5.0	10.0	20.0	
c : Trhanie (N)		10	25	50	75	N/A	
d : Prepíchnutie (N)		20	60	100	150	N/A	
Úroveň	A B C D E F						
e : Řez (ISO) (N)		2	5	10	15	22	30

X=
Netestované

EN407:2020 Ochrana proti tepelným rizikám (teplo a plamen)

	a: Obmedzené šírenie plameňa (Úroveň 0-4)	X = Netestované
abcde	b: Kontaktné teplo (Úroveň 0-4)	
	c: Konvekčné teplo (Úroveň 0-4)	
	d: Sálavé teplo (Úroveň 0-4)	
	e: Malé rozstřiky roztaveného kovu (Úroveň 0-4)	
	f: Velké množství roztaveného kovu (Úroveň 0-4)	

ANSI/ISEA 105-2024 (Rez, Oděr, Prepíchnutie)

	a: Odolnosť proti rezu (Úroveň 1-9)
b	b: Odolnosť proti oděru (Úroveň 0-6)
c	c: Odolnosť proti prepíchnutiu (Úroveň 0-5)

X = Netestované

Tento výrobek je v súlade s vyššie uvedenými harmonizovanými / určenými normami a s nariadením 2016/425 o osobných ochranných prostriedkoch, v znení platnom pre GB a EU podľa nariadenia 2016/425.

EÚ Vyhlásenie o zhode
<https://towagloves.com/certifications/eu-declaration-of-conformity/>

Oznámený orgán pre certifikáciu EÚ:
INTERTEK Italia S.p.A. (No.2575)
Via Guido Miglioli 2/A, 20063 Cernusco sul Naviglio - Milano (MI) Italy